



**CONSILIUL
UNIUNII EUROPENE**

**Bruxelles, 18 martie 2009 (23.03)
(OR. en)**

7732/09

COPEN 54

NOTĂ DE ÎNSOȚIRE

Sursă:	Asko Vālimaa, Director General adjunct, Ministerul Justiției, Finlanda
Destinatar:	Secretariatul General al Consiliului
Data primirii:	24 noiembrie 2008
Subiect:	Decizia-cadru 2006/783/JAI din 6 octombrie 2006 privind aplicarea principiului recunoașterii reciproce pentru hotărârile de confiscare - Scrisoare de notificare din partea Finlandei

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor o scrisoare de notificare din partea Finlandei.

MINISTERUL JUSTIȚIEI
Finlanda

19 noiembrie 2008

Sursă: Finlanda

Destinatar: Secretariatul General al Consiliului și Comisia

Subiect: Decizia-cadru 2006/783/JAI a Consiliului din 6 octombrie 2006 privind aplicarea principiului recunoașterii reciproce pentru hotărârile de confiscare. Notificări solicitate în temeiul deciziei-cadru. Transmiterea legislației naționale de transpunere a deciziei-cadru.

I. Notificări

Prin prezenta, Finlanda face următoarele notificări în legătură cu Decizia-cadru a Consiliului privind aplicarea principiului recunoașterii reciproce pentru hotărârile de confiscare (2006/783/JAI).

Articolul 3.1

„Artiklassa 3.1 tarkoitettu toimivaltainen viranomainen on oikeusrekisterikeskus.”

Osoite:
Oikeusrekisterikeskus
Linnankatu 3b
PL 157
13101 Hämeenlinna
Puhelin +358 10 36 65631
Faksi+358 10 36 65703
s-posti: oikeusrekisterikeskus@om.fi

„Autoritatea competentă menționată la articolul 3.1 este *Legal Register Centre*.”

Adresă:
Legal Register Centre
Linnankatu 3b
P.O. Box 157
FI-13101 Hämeenlinna
Finlanda
Tel. +358 10 36 65631
Fax +358 10 36 65703
E-mail: oikeusrekisterikeskus@om.fi

Adresa pentru vizitatori
Eteläesplanadi 10
00130 HELSINKI

Adresa poștală
POB 25
FIN-00023 GOVERNMENT

Tel. int.
+358 9 160 03

Fax
+358 9 1606 7730

E-mail
kirjaamo.om@om.fi

Articolul 19

„Suomi hyväksyy artiklassa 19 tarkoitettut todistukset suomen, ruotsin ja englannin kielellä.”

„Finlanda acceptă certificatele menționate la articolul 19 în limbile finlandeză, suedeză și engleză.”

2. Transmiterea legislației naționale de transpunere a deciziei-cadru

În conformitate cu articolul 22 alineatul (2) din Decizia-cadru 2006/783/JAI, textul dispozițiilor Legii (222/2008) și ale Decretului (692/2008) de transpunere a obligațiilor impuse în temeiul deciziei-cadru, precum și modificările aduse Legii (21/1987) privind cooperarea internațională în domeniul punerii în aplicare a anumitor pedepse penale, Legii (672/2002) privind punerea în aplicare a unei amenzi și Decretului (836/2005) sunt transmise prin prezenta Secretariatului General al Consiliului și Comisiei, ca anexă la prezenta notificare. Legea și Decretul de transpunere a deciziei-cadru vor intra în vigoare la 24 noiembrie 2008.

Asko Vähimaa
Director General adjunct,
Ministerul Justiției,
Finlanda